

お知らせ

# 水道技術研究センター 英語版ホームページのリニューアルについて



International Symposium on Water Supply Technology

Japanese Access Map Contact Us

**JWRC** Thinking Water, Designing for the Future  
JAPAN WATER RESEARCH CENTER

About JWRC Research Collaboration Certifications Publication & Outreach Date & Analysis

**NewTap**  
Network on Water Technology  
in Asia and Pacific

**NEWS**  
2016-05-10 Renewal of the JWRC Official Website

<http://www.jwrc-net.or.jp/english/index.html>

このたび、当センターの英語版ホームページをリニューアルいたしましたので、お知らせいたします。

海外の水道関係者と接する機会が増えてきている昨今、当センターの従来の英語版は、日本語版に比べて、情報の量・質ともに、十分といえるものではありませんでした。

今後は、当センターの活動に関する情報はもちろん、日本の水道事業やそこで活用されている様々な技術について、これまで以上に分かりやすく英語で紹介していくとともに、世界各国の水道事情についても、「NewTap」を中心に定期的に情報発信していきたいと考えております。

現状では、掲載されている情報は決して多いとはいえません。また、英語版であるため、内容はすべて英語での記述になります。しかし、海外の水道についての知識を深めたい方や、水道における英語表現などに関心をお持ちの方、海外の水道関係者に日本の水道を一望してもらえよう資料をお探しの方、全員にとって役立つサイトとなるよう、少しずつ拡充させてまいりますので、今後、折に触れて訪問していただければ幸いです。

-----  
**配信先変更のご連絡等について**「JWRC水道ホットニュース」配信先の変更・追加・停止、その他ご意見、ご要望等がございましたら、会員様名、担当者様名、所属名、連絡先電話番号をご記入の上、下記まで E-メールにてご連絡をお願いいたします。  
〒105-0001 東京都港区虎ノ門2-8-1 虎ノ門電気ビル2F (公財)水道技術研究センター ホットニュース担当  
E-MAIL : [jwrcdot@jwrc-net.or.jp](mailto:jwrcdot@jwrc-net.or.jp) TEL 03-3597-0214 FAX 03-3597-0215